

東莞精英龍虎榜

英文硬筆書法比賽	初級組	冠軍：P.2 黃麗萍	亞軍：P.2 張瞻巍	季軍：P.1 李美瑩
	中級組	冠軍：P.4 張倩莉	亞軍：P.3 羅 艷	季軍：P.4 許文琦
	高級組	冠軍：P.5 林敏妮	亞軍：P.6 梁嘉利	季軍：P.5 歐國偉
中文硬筆書法比賽	初級組	冠軍：P.2 何彥妮	亞軍：P.2 蘇文傑	季軍：P.2 黃子浩
	中級組	冠軍：P.3 李樂怡	亞軍：P.4 張倩莉	季軍：P.4 尹沛麒
	高級組	冠軍：P.6 梁雪超	亞軍：P.6 徐永昇	季軍：P.5 梁瑞珠
五、六年級男子普通話詩詞獨誦	優良	P.5 葉 晨		
一、二年級男子普通話散文獨誦	優良	P.2 劉正瓏 P.1 羅俊豪		
三、四年級女子普通話散文獨誦	優良	P.4 陳博雅		
一、二年級女子普通話散文獨誦	亞軍	P.2 吳婉詩		
一、二年級女子普通話散文獨誦	優良	P.2 何彥妮		
Prose Reading-Non-Open-Primary5&6-Girls	優良	P.6 陸倩宜		
Solo Verse Speaking-Non-Open-Primary5-Boys	良好	P.5 鄧浩文		
Solo Verse Speaking-Non-Open-Primary4-Girls	優良	P.4 許文琦		
Solo Verse Speaking-Non-Open-Primary4-Boys	良好	P.4 鄧浩輝 P.4 張澤豐		
北區(2004)花鳥蟲魚展覽攤位設計比賽	優異獎	綠色小農夫		
北區(2004)花鳥蟲魚展覽 - 第一屆「行政長官夫人盃」花卉比賽 - 吊籃賞花植物	優異			
北區(2004)花鳥蟲魚展覽 - 「向大自然致敬」北區學界板畫比賽小學組	優異	P.4 張倩莉 P.5 溫玉如 P.5 殷翠瑩 P.6 何卓穎 P.6 羅婉欣 P.6 陸倩宜 P.6 宋艾琳 P.6 鄧娜兒 P.6 黃詩雅		
北區無煙網絡填色比賽	「精選作品」	P.3 莊子瑩 P.3 李樂怡 P.3 葉楚翹		
2004 北區校際運動會	P.3 余嘉敏—女丙跳遠(優異)			
	P.4 張倩莉—女丙 100m(優異)			
	P.5 郭富傑—男子乙組跳高(冠軍)、100m(優異)			
	P.5 歐國偉—男乙跳遠(優異)、100m(優異)			
	P.6 詹蕓菁—女子特別組鉛球(優異)			

號外

請密切注意二月六日(星期日)七時三十分無線電視翠翡台“優質教育創明天”有關本校田園小學的報導。

小记者成員：

飛黃騰達：	6A 聶少源、4A 楊永康、4A 尹沛麒、4A 陳國寶
“餓”虎藏龍：	6A 聶少豪、5A 吳釗雋、5A 陳康熙、5A 何智津
少年神射手：	6A 蘇煒然、6A 梁耀榮、5A 黃奕龍、4A 謝家銘
狗仔隊：	6A 譚凱文、5A 殷翠瑩、5A 尹佩鋸、4A 許文琦



編者的話

今期的 Tung Magazine 來了一個大革新，就是本期內容由「小记者」負責採訪及報導。至於各項活動的徵文亦由「小记者」負責收集。我們還邀請林姑娘為我們撰稿，為家長提供一些教育兒童方法，希望讓子女健康成長。

呂香蘭老師

- 九月四日仁濟醫院永隆幼兒中心、佛教沈東福幼稚園到校參觀。
- 九月七日古洞培幼幼稚園到校參觀。
- 一月五日無線電視翡翠台到校拍攝「優質教育創明天」。

資訊泛濫

踏入青春期的青少年都會有機會接觸一些不良資訊，所以學校為我們舉行了一個關於對抗不良資訊的講座，在這個講座中我們認識對抗不良資訊的重要性和如何避免接觸不良資訊，實在獲益良多。

十面埋伏

十一月十六日，一教育團體到來為我們介紹不良資訊的禍害。經過他們詳細的介紹和講解，我們深深明白，科技發達，使不良資訊日益增長，並且普及化。亦因為這緣故，很多人便容易受不良資訊的影響，養成一些不良習慣。所謂「江山易改，本性難移」，就算他肯改過自新，也要付出一定的努力。而且發覺已經太遲了，因為已經傷害了很多，甚至自己……

因此，我們十分感謝舉行這次活動的團體，讓我們知道甚麼該做，甚麼不該做。我們要更加愛護自己和身邊的人，遠離不良資訊！



文：六甲徐永昇
—小记者「飛黃騰達」

變莫的蟲 追昆特隊 幻測小蟲 訪蟲工

學校除了有「小農夫」、「小記者」外，還有「昆蟲特工隊」，這一隊「昆蟲特工隊」的創辦人是校長，他成立這隊伍是因田園提供一個合適的環境給昆蟲生長，所以他希望透過這個活動，令同學認識昆蟲的特性。「昆蟲特工隊」成立後，反應十分熱烈。校方給每位同學一隻金斑蝶的幼蟲，然後觀察他們是否用心照顧牠們(金斑蝶的幼蟲)，如果能夠成功讓幼蟲變成蝴蝶的話，便有機會成為「昆蟲特工隊」的隊員。成為「昆蟲特工隊」的隊員後，便能在學校的開放日中，充當講解員，向來賓講解金斑蝶、椿象、龍眼雞……等經常在學校出現的小昆蟲。

“武”藝非凡——深圳交流表演：

2004年九月二十六日，我校老師帶領表演隊伍：跆拳道組、小提琴組和牧童笛組的同學，一同前往內地——深圳萬佳百貨公司門前的表演台表演。

到達目的地，我們休息了一會兒，表演便正式開始了。我是其中一個負責表演吹奏牧童笛的同學。當時我的心情不太緊張，因為表演台不大，人也比較稀疏。表演的時候，我表現得很鎮定，在吹奏期間我並沒有出錯，表現理想。

另外，我看到跆拳道組的套拳、踢板、自衛術表演十分出色。最吸引觀眾的表演，相信是二年級吳婉詩同學的勁歌熱舞。我覺得是次活動很有趣，再有這類活動，我也一定會參加。

文：六甲何卓穎

—小記者「少年神射手」



我

新同學 新生活

我們是小記者「飛黃騰達」我們訪問了一年級同學，他們覺得在東莞學校讀書就像生活在一個大家庭一樣，十分愉快，並且能學到許多知識，在學習過程中更能增進同學間的友情，他們很喜歡學校的生活。

—小記者「飛黃騰達」

同學感想

六甲聶少豪：我覺得參加學校昆蟲特工隊很有趣，因為能夠觀察昆蟲找食物、交配的情形，我覺得真是非常有趣！

六甲梁雪超：我覺得參加昆蟲特工隊令我能更近距離接觸大自然，進一步認識到生態環境。

六甲譚煜：我參加昆蟲特工隊有兩個原因：
第一 想認識一些有關昆蟲的知識
第二 爲了興趣

—小記者「『餓』虎藏龍」

有趣的學習 — 課後托補：

來

自香港宣教會白普理上水家庭中心的托補老師，是家教會從多個機構選出來的，這些老師們都認為同學在補習時的學習態度非常認真。

同

學在托補期間，覺得學習的氣氛不錯，他們不但能夠再次複習課本的知識，更可以學到課堂以外的知識。



—小記者「『餓』虎藏龍」

東莞學校 昆蟲圖鑑
叉角犀椿象



黑胸蝽蟓
04年6月02-2002



腳蟻
04年6月02-2002

黑胸蝽蟓
04年6月02-2002



椿象
04年6月02-2002

黑胸蝽蟓
04年6月02-2002



黑胸蝽蟓
04年6月02-2002

嘩鬼鬥一番

各位好，我們是小記者「少年神射手」。你知道萬聖節的來源嗎？學校在萬聖節的時候，為我們舉行萬聖節派對，好讓我們多認識一些英文。今年也不例外，讓我們來報導一下！

今次的萬聖節 party 中的“cat walk show”最為矚目，表演者中的曾偉康說自己在表演時有點壓力，他覺得六年級取勝之道在於攞笑。

羅老師認為同學的合作性不太好，但她認為同學的態度不錯，她還覺得同學的服飾、秩序值得讚賞。

觀眾的郭富傑認為六年級得獎是合理的，因為他覺得六年級的表現最為突出，他覺得這個 party 可以多加一些活動。他喜歡這個 party，因為有糖吃。他認為本年表演者的服飾多用報紙和碎紙這些環保物料，值得一讚。他最喜歡「行天橋」這個環節。



—小記者「少年神射手」

你我同心秋季旅行

十一月廿三日那天，是學校旅行的日子，我們全校師生到保良局北潭涌渡假營郊遊。

我們一到營地就到露天劇場集合，然後，我、媽媽和弟弟先到公園溜滑梯。那滑梯很長，我和弟弟溜完又溜，溜了很多次，我們很開心。

接著，我們去租自行車玩，我們經過小湖、繩網陣回到租自行車的地方。和家人、同學一起踏自行車，心情特別舒暢。

到了十二時要吃飯了，我們吃完飯後，就到繩網陣玩，這裏有很多「陣」，其中我覺得最好玩的是用繩綁著的車輪，我玩得很開心。

然後，我又去跳彈床，我聽完導師講解規則後，便開始跳。導師教我每跳三下轉一次身，動作十分有趣。我一面笑，一面玩，玩得很高興。

然後，我去玩攀岩，攀到一半便跌下來了，我跌完又爬，十分有趣。不知不覺到了二時四十五分，集合時間到了。大家都懷著依依不捨的心情回校。我覺得那天又充實又愉快。



文：三甲張倩雯
—小記者「狗仔隊」

朗誦大挑戰

非常感謝校長、老師對我的愛護及栽培，特別是呂老師在這次比賽中悉心指導下，使我在第五十六屆校際朗誦節普通話散文獨誦比賽中取得亞軍，我非常高興。雖然我曾取得很多獎項包括全國金獎，但都比不上首次在香港拿獎的興奮心情，因為之前的都是我個人的獎項，而這次我是代表學校，為校爭光。

如果今後有機會代表學校比賽，我會更努力，爭取更好的成績，取得更高的榮譽。

文：二甲吳婉詩
—小記者「狗仔隊」

科學大探索



十二月十五日，我們五年級到科學館參觀。當天大家都很興奮，導賞員帶我們參觀電磁廊。我們學會了電、磁和力的關係。然後就是自由活動時間。

我們看了一些關於生命來源的影片。最後找呂老師帶我們到處遊玩。

當天不但學了很多東西，而且玩得很開心。

文：五甲黃奕龍
—小記者「少年神射手」



跳蚤王子頂呱呱

我是一位跳高選手，經過了數月的艱苦訓練，在十二月六、七日——北區校際運動會中，終於得到了金牌。

雖然訓練很辛苦，但我覺得我付出的努力是沒有白費的。這個金牌，除了我自己的努力外，還要感謝張老師和鄭老師的悉心教導。

文：五甲郭富傑
—小記者「少年神射手」



身教重於言教

（一）孩子是否「教而不善」？

家長都會盡心教養自己的孩子，希望灌輸一套正確的行為、道德和價值觀念；但遺憾的是，很多家長都慨歎孩子「教而不善」，儘管父母苦口婆心地勸導，孩子還是聽不進耳，結果是左耳入右耳出了！家長這種無奈和失落的心情很值得同情和理解，但與此同時，我們有否總結經驗、檢討失敗？會否是我們的管教方式太著重「言教」，而忽略「身教」的配合？

（二）家長「身教」的重要性

在兒童成長的過程中，往往透過模仿去學習，而父母是兒童的主要模仿對象，故此父母的一言一行，對於子女行為的建立具深遠而決定性的影響。作為家長，我們必須留意自己言行舉止，以身作則，才能教養出好孩子。我們有否撫心自問，自己會否拿起書便倒頭大睡？還是孜孜不倦，自我增值，求取新知？在管束孩子玩電子遊戲的同時，自己有否沉迷於電視片集而致廢寢忘餐？要孩子待人以禮，自己則粗言穢語？甚至遇到相熟的人扮作不相識？要求孩子誠實，自己則因別人找多金錢而暗暗高興？教孩子要禮讓，自己則不肯讓座與有需要人士？或是要求孩子上車代霸座位？教孩子要關心和尊重別人，自己則對孩子大呼小喝？稍一不服從，便嚴加責備，完全忽視孩子的感受？教孩子要控制情緒，不要亂發脾氣，卻容許自己在盛怒下說些傷害很大的說話，如：「憎死你！」、「不要在我面前出現！」、「人蠢無藥醫！」？以上種種，孩子會看在眼，記在心，認為父母是講一套做一套，因而破壞了父母在孩子心中的形象，亦削弱了父母的管教威信。

十一月二十八日，是童軍總會舉辦的「公園定向同樂日」。那天，我們八時二十分乘車到九龍公園參加這次活動，十時半正式開始。我屬於黃組，我和隊長—李詠鋒一起帶領隊員去找不同地方的蓋印。我、李詠鋒和隊員朱淑麗、黃嘉雯在三十分鐘內找到十三個地方，然後速速跑回起點報到。

終於，我們是第一組報到的組別。今次活動，我能和組員合作得很開心，而過程中，我學會了許多東西。

文：六甲何卓穎
—小記者「飛黃騰達」



公園定向同樂日

挑戰自我

在十一月二十八日，我參加了童軍總會舉辦的「公園定向同樂日」，那活動十時半正式開始，我是藍組，我組的組員有我、溫玉如等。活動開始，我和我的組員一起找蓋印，經過一番競賽後，終於分出勝負。我覺得這次活動十分刺激，因為好像進入了迷宮，走來走去都找不到蓋印。

文：六甲黃淑如
—小記者「飛黃騰達」



（三）身教的範圍

身教的範圍可謂相當廣泛，包括一切正確行為、態度、道德和價值觀念，如待人以禮、誠實、負責、關心、尊重別人和自我克制等；而這些家長在日常生活中都可以作出實踐和示範。就讓每一位疼愛孩子的家長，坐言起行，一同為孩子健全人格的發展努力吧！